

FFG Forum Forschung Gemüse

FRL Forum Recherches Légumes

Sekretariat: SZG/CCM, Bern-Zürich-Strasse 18, CH-3425 Koppigen
Tel 034 413 70 70, Fax 034 413 70 75, Web www.szg.ch, E-Mail info@szg.ch

Déclaration d'intention pour la coopération entre recherche et développement, pratique, consultation et formation

Le forum est au service de la culture maraîchère suisse et tient lieu de point de contact pour les questions de production et la consultation à la recherche maraîchère et vice versa.

1. Objectifs

- Promotion de la recherche proche de la pratique pour la culture maraîchère suisse
- Promotion de la communication entre recherche et développement, pratique et consultation
- Promotion des rapports de confiance entre les partenaires

2. Tâches

- Le forum soulève des questions et requêtes de la pratique et de la consultation maraîchère, les examine et intègre ces requêtes dans les activités de recherches futures des partenaires du forum.
- Le forum a droit de regard dans les programmes actuels de travail et discute les projets des recherches maraîchères futures avec les représentants de la recherche.
- Des entretiens entre le forum et les partenaires ont lieu au moins une fois par an.
- Toutes les activités du forum sont rendues public.

3. Constitution du forum

- Le forum comprend 9 à 12 membres. Il se compose de membres des milieux suivants: Producteurs de légumes, OCCM, VEW (Association des anciens de Wädenswil) et services privés de consultations. Les producteurs de légumes y constituent le groupe le plus vaste.
- Les membres du forum enregistrent et représentent les requêtes de leur environnement professionnel.
- Le siège et l'administration du forum sont au bureau de la Centrale suisse de la culture maraîchère (CCM).
- Le forum se constitue par lui-même.

4. Partenaires du forum

- Toutes les institutions privées et publiques, exerçant une activité de recherche et de développement au profit de la culture maraîchère suisse, entrent en ligne de compte comme partenaires.

5. Structure personnelle

- Une liste des membres et des partenaires est établie et tenue à jour.

CH-Koppigen, den 7. Januar 1998